സോൺ സമർപ്പിച്ച ബിഡ് അംഗീകരിച്ച് 13.07.2015-ൽ GO(MS)35/F&PD പ്രകാരം സർക്കാർ ഉത്തരവ് പുറപ്പെടുവിച്ചു അതേതുടർന്ന് അന്നേ ദിവസം തന്നെ അദാനി പോർട്ട്സിന് സർക്കാർ ലെറ്റർ ഓഫ് അവാർഡ് നൽകി. അദാനി പോർട്ട്സ് ലെറ്റർ ഓഫ് അവാർഡ് സ്വീകരിച്ച് സമ്മതം അറിയിച്ചുകഴിഞ്ഞു.

ഈ പദ്ധതിക്കുവേണ്ടി രൂപീകൃതമാകുന്ന സ്പെഷ്യൽ പർപ്പസ് വെഹിക്കിൾ (SPV) കമ്പനിയുമായി കൺസെഷൻ എഗ്രിമെന്റ് ഒരു മാസത്തിനുള്ളിൽ ഒപ്പുവയ്ക്കുന്നതാണ്. വിഴിഞ്ഞം അന്താരാഷ്ട്ര ഇറമുഖ പദ്ധതിയുടെ നിർമ്മാണ പ്രവർത്തനം വരുന്ന കേരളപ്പിറവി ദിനമായ നവംബർ ഒന്നിന് സമാരംഭിക്കുവാനാകുമെന്ന ശുഭപ്രതീക്ഷയിലാണ് സർക്കാർ.

വിഴിഞ്ഞം ഇറമുഖ പദ്ധതി ഈ നിലയിൽ എത്തിക്കുന്നതിന് ബഹുമാനപ്പെട്ട സാമാജികരും വിവിധ രാഷ്ട്രീയ കക്ഷികളും മറ്റു ജനപ്രതിനിധികളും സർക്കാരിന്റെ വിവിധ വകുപ്പുകളും ഉദ്യോഗസ്ഥരും സർവ്വോപരി തദ്ദേശവാസികളും നിർലോപമായ സഹായ സഹകരണങ്ങൾ നൽകിയത് സർക്കാർ നന്ദിയോടെ ഓർക്കുന്നു. പദ്ധതിയുടെ മുന്നോട്ടുള്ള പ്രവർത്തനങ്ങൾക്ക് എല്ലാവരുടെയും പിന്തുണ അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നു.

മി. സ്പീക്കർ: വിഴിഞ്ഞം പദ്ധതി യാഥാർത്ഥ്യമാക്കുന്ന ഗവൺമെന്റിനെ ചെയറും പ്രത്യേകമായി അഭിനന്ദിക്കുന്നു.

VII ചട്ടങ്ങളുടെ ഭേദഗതികളുടെ പരിഗണന

2014– ലെ ദി കേരള മോട്ടോർ ട്രാൻസ്പോർട്ട് വർക്കേഴ്സ് വെൽഫെയർ ഫണ്ട് ബോർഡ് എംപ്ലോയീസ് പെൻഷൻ ആന്റ് ഗ്രാറ്റുവിറ്റി റൂൾസിന് നൽകിയ ഭേദഗതികളുടെ പരിഗണന

മി.സ്പീക്കർ: ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ, എസ്.ആർ.ഒ. 432/2014 മുഖേന പുറപ്പെടുവിച്ച ചട്ടങ്ങൾക്ക് നോട്ടീസ് നൽകിയ ഭേദഗതികളും ശ്രീ. കെ.എൻ.എ. ഖാദർ അധികാരപ്പെടുത്തിയപ്രകാരം അദ്ദേഹം നോട്ടീസ് നൽകിയിട്ടുള്ളതുമായ ഭേദഗതികൾ അവതരിപ്പിക്കാവുന്നതാണ്.

ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ: സർ, എന്റെയും ശ്രീ. കെ. എൻ. എ. ഖാദർ എന്നെ അധികാരപ്പെടുത്തിയതുമായ ഭേദഗതികൾ അവതരിപ്പിക്കുകയാണ്. തൊഴിലാളികളുടെ അടിസ്ഥാനപരമായ അവകാശങ്ങൾക്ക് വളരെ പ്രയോജനം ചെയ്യുന്ന ഭേദഗതികളാണ് ഇവിടെ അവതരിപ്പിക്കാൻ ശ്രമിക്കുന്നത്.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

Sir, I move the following amendments :

I. In rule 2 (1) for the figure "2014", the figure "2013" shall be substituted.

II. In rule 6 (1)(v) for the words "the Indian Trust Act", the words and figures "the Indian Trusts Act, 1882 (2 of 1882)" shall be substituted.

III. In rule 7 (1) for the words "The accounts of the income and expenditure of the Board", the words "The accounts of the income and expenditure of the Fund" shall be substituted.

IV. In rule 11 before the words "Physical or mental", the words "contagious diseases or" shall be inserted.

V. In rule 17(3) for the figure "62", the figure "63" shall be substituted.

VI. In rule 17(3)(a) for the figure "62", the figure "63" shall be substituted.

VII. In rule 17(4) after (j), the following sub-clause shall be added, namely:-

"(k) minor brothers/unmarried sisters, in case of an unmarried employee."

Sir, I move the following amendments for Shri K. N. A. Khader :

I. In rule 1(2) for the words "They shall come into force at once", the words and figures "These rules shall come into force with effect from 28th August 2009" shall be substituted.

II. In rule 3 (e) after the words "permanent employee of the Board", the words "except others working on deputation" shall be added.

III. In rule 3 (h) after the words "an employee retired from the service of the Board", the words "or deceased" shall be added.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

IV. In rule 7 (3) after the words "shall be submitted", the words "within three months" shall be added.

V. In rule 9(1) after the words"employees retired from the service of the Board", the words "and for the dependents of the deceased" shall be added.

VI. In rule 17(3) and 17(3)(a) for the figure and word "62 years", the figure and word "63 years" shall be substituted.

Rule (2)(1)-ൽ 'Provided that National Pension System shall he applicable to those who joined in the service of the board on or after 1st April, 2014' എന്നാണ് വേളിൽ പറഞ്ഞിട്ടുള്ളത്. എന്നാൽ 'Provided that National Pension System shall be applicable to those who joined in service of the Board on or after 1st April, 2013' എന്നാക്കി മാറ്റണം എന്നതാണ് എന്റെ ഭേദഗതി. നാഷണൽ പെൻഷൻ സ്കീം നടപ്പാക്കിയത് 2013 ഏപ്രിൽ 1-നാണ്. ഇതേ എസ്.ആർ.ഒ.-യുടെ മലയാളം തർജ്ജമയിൽ ശരിയായ വിധത്തിൽ 2013 എന്ന് ചേർത്തിട്ടുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് '2013 ഏപ്രിൽ 1' എന്ന് ചേർക്കണമെന്നതാണ് എന്റെ ഭേദഗതി.

Rule (6)(1)(v) -ൽ 'Securities specified in section 20 of the Indian Trust Act' എന്നത് 'Securities specified in the section 20 of the Indian Trusts Act 1882 (2 of 1882)' എന്ന് ഭേദഗതി വരുത്തണം. അതാണ് അതിന്റെ മുഴുവൻ പേര്. അത്തരത്തിൽ ഭേദഗതി വരുത്തണം.

Rule (7) (1) - Accounts and Audit of the Fund എന്നതിലെ 'The accounts of the income and expenditure of the Board for each month shall be submitted to the Board before 15th day of the succeeding month;' എന്നതിൽ 'The accounts of the income and expenditure of the Board ' എന്നതിനുപകരം 'The accounts of the income and expenditure of the Fund' എന്ന് മാറ്റണം എന്നതാണ് എന്റെ ഭേദഗതി. ചട്ടത്തിന്റെ മലയാളം തർജ്ജമയിൽ 'ഫണ്ട്' എന്നാണ് ചേർത്തിട്ടുള്ളത്.

Rule (11)-ൽ ഇൻവാലിഡ് പെൻഷനെ സംബന്ധിച്ചാണ് പറയുന്നത്. 'If it is found that an employee is incapacitated for the service or for the post which is held by him due to physical or mental....' എന്നാണ് വേളിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത്. പക്ഷേ കെ.എസ്.ആർ.-ൽ contagious disease കൂടി

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ഉൾപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് 'If it is found that an employee is incapacitated for the service or for the post which is held by him due to contagious disease or physical or mental infirmity....' എന്നാക്കി മാറ്റണം എന്നുള്ളതാണ് എന്റെ ഭേദഗതി.

Rule (17) (3)-ൽ In the case of death of an employee who retired from service before the age of 62 years, the following special benefits shall be granted to the family, namely:...' എന്നുപറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. അതിൽ 62 വയസ്സ് എന്നത് 63 എന്നാക്കണം. പെൻഷൻ പ്രായം 56 ആക്കിയതുകൊണ്ട് 'സർവ്വീസിലിരിക്കെ ഒരു ജീവനക്കാരൻ മരിച്ചാൽ ഡിപ്പെന്റൻസിന് കെ.എസ്.ആർ. പ്രകാരം ഫുൾ പെൻഷൻ എന്നുള്ളത് ഏഴ് വർഷം വരെയോ അല്ലെങ്കിൽ 62 വയസ്സോ തികയുന്നതുവരെ ഏതാണോ ആദ്യം അതുവരെ നൽകുമെന്നതാണ്. പെൻഷൻ പ്രായം 56 ആക്കിയതുകൊണ്ട് 7 വർഷം ലഭിക്കണമെങ്കിൽ അല്ലെങ്കിൽ ഏതാണ് ആദ്യം വരുന്നതെന്ന് കണക്കാക്കണമെങ്കിൽ 62 വയസ്സ് എന്നുള്ളത് 63 വയസ്സ് എന്നാക്കണം. അങ്ങനെയാകുമ്പോൾ മാത്രമേ ആനുകൂല്യം കുടുംബത്തിന് ലഭിക്കുകയുള്ളൂ. ഇത് വളരെ പ്രധാനപ്പെട്ട ഭേദഗതിയാണ്.

Rule 17(4)-ൽ 'The list of legal heirs for granting the family pension are as follows, namely:- (a) Husband/wife....' തുടങ്ങി കുറേ അവകാശികളെ ഉൾപ്പെടുത്തിയിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ മരണപ്പെടുന്ന തൊഴിലാളി അവിവാഹിതനാണെങ്കിൽ അച്ഛനും അമ്മയും ജീവിച്ചിരിപ്പില്ലെങ്കിൽ പെൻഷൻ മറ്റാർക്കും ലഭിക്കാതെ പോകുന്നു. അതുകൊണ്ട് മാനുഷികമായി ഇക്കാര്യം പരിഗണിച്ച് minor brothers-ഓ unmarried sisters-ഓ ജീവിച്ചിരുപ്പുണ്ടെങ്കിൽ പെൻഷൻ അവർക്കുകൂടി ലഭ്യമാകുന്ന രീതിയിൽ ഭേദഗതി വരുത്തുകയാണെങ്കിൽ അത് നീതിപൂർവ്വമായിരിക്കും. അല്ലെങ്കിൽ മരണപ്പെട്ടയാളുടെ മറ്റ് ആശ്രിതർക്കാർക്കും പെൻഷൻ ലഭിക്കാതെ പോകും. കെ.എസ്.ആർ.-ൽ അത് പറഞ്ഞിട്ടില്ലെങ്കിൽപ്പോലും ഒരു ഭേദഗതിയിലൂടെ കെ.എസ്.ആർ.-ൽ ഉൾപ്പെടുത്താവുന്നതേയുള്ളൂ. ഈ ഭേദഗതികൊണ്ടുവന്നാൽ അവർക്കുകൂടി പെൻഷൻ നൽകുന്നതിന് നിയമപരമായ തടസ്സമുണ്ടാകില്ല എന്നാണ് മനസ്സിലാക്കുന്നത്. അച്ഛനും അമ്മയും ജീവിച്ചിരിപ്പില്ലാത്ത അവിവാഹിതനായ തൊഴിലാളിയുടെ സഹോദരങ്ങൾക്ക് സംരക്ഷണം കൊടുക്കാൻ ചെറിയ രീതിയിലുള്ള സഹായമായിത്തീരുന്നതിനുവേണ്ടി ഈ ഭേദഗതി സ്വീകരിക്കണമെന്നാണ് എനിക്ക് പറയാനുള്ളത്.

ശ്രീ. കെ. എൻ. എ. ഖാദറിന്റെ ഭേദഗതികൾ സമാന സ്വഭാവത്തിലുള്ളതായതു കൊണ്ട് ഞാൻ വിശദീകരിക്കുന്നില്ല. Clause 7(3) -ൽ 'The audit report shall be submitted to the Government for approval' എന്നുപറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഇതിൽ ഇത്ര സമയത്തിനുള്ളിൽ എന്ന് പറഞ്ഞിട്ടില്ല.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

അതിനാൽ 'shall be submitted' എന്നതിനുശേഷം 'within 3 months' എന്നീ വാക്കുകൾകൂടി ചേർക്കണമെന്നുള്ളതാണ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭേദഗതി. ഒറിജിനൽ ചട്ടം ഇംഗ്ലീഷിലാണെന്നുള്ളതുകൊണ്ട് മലയാളത്തിലേക്ക് പരിഭാഷപ്പെടുത്തിയ ചട്ടത്തിൽ ധാരാളം പിശകുകൾ വന്നിട്ടുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് erratum വഴിയെങ്കിലും അവയെല്ലാം കറക്ട് ചെയ്യണം.

തൊഴിലും നൈപുണ്യവും വകുപ്പുമന്ത്രി (ശ്രീ. ഷിബു ബേബി ജോൺ): സർ, ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പർ ഉന്നയിച്ച റൂൾ 2(1)-ലെ '2014' എന്നത് മാറ്റി '2013' ആക്കി മാറ്റണമെന്ന ഭേദഗതി സ്വീകരിക്കുന്നു. മിസ്റ്റേക്ക് സംഭവിച്ചതാണ്.

രണ്ടാമതായി, റൂൾ 6(1)(v) -ൽ 'Indian Trust Act' എന്നതിനുപകരം 'Indian Trusts Act' എന്നാക്കുന്നതിനുവേണ്ടി ഭേദഗതി ആയി കൊണ്ടുവരുന്നതായിരിക്കും.

റൂൾ 7 (1)-ൽ 'The accounts of the income and expenditure of the Board' എന്നത് 'The accounts of the income and expenditure of the Fund' എന്നാക്കണമെന്ന അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭേദഗതി സ്വീകരിക്കാവുന്നതാണ്.

റൂൾ (11)-ൽ contagious diseases കൂടി ഉൾപ്പെടുത്തണമെന്നാവശ്യപ്പെട്ടത് അത് കെ.എസ്.ആർ.-ൽ contagious diseases ഉൾപ്പെടുന്നതുകൊണ്ടാണെന്ന് പറഞ്ഞു. കെ.എസ്.ആർ.-ൽ ഉൾപ്പെടുന്നതാണെങ്കിൽ അത് ഈ റൂളിനെ ഓവർറൈഡ് ചെയ്യുന്നതാണ്. അതുകൊണ്ട് ഉൾപ്പെടുത്തേണ്ട കാര്യമില്ല. കെ.എസ്.ആർ. ഓവർറൈഡ് ചെയ്യുന്നതാണെന്ന് പ്രത്യേകം പറഞ്ഞതുകൊണ്ട് ആ ഭേദഗതി ഉൾപ്പെടുത്തേണ്ട ആവശ്യം വരുന്നില്ല.

അതുപോലെതന്നെ റൂൾ 17(3)-ൽ 62 എന്നത് 63 ആക്കണമെന്നത് കെ.എസ്.ആർ.-ന്റെ ഭാഗമായി വരുന്നതാണ്. ഈ ഭേദഗതി കൊണ്ടുവരണമെങ്കിൽ അതിന്റെ സ്പെഷ്യൽ റൂൾസിലും മാറ്റം വരുത്തണം. അത് നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുകയാണ്. പൂർത്തിയായിക്കഴിഞ്ഞാൽ ഓട്ടോമാറ്റിക്കായി ഈ റൂളിലും ബാധകമാകും.

ശ്രീ. പി. കെ. ഗുരുദാസൻ: സർ, ആകുവുള്ളതല്ലേ ചട്ടത്തിലും കൊണ്ടുവരാൻ കഴിയൂ.

ശ്രീ. ഷിബു ബേബി ജോൺ: സർ, ഈ റൂളിൽ വളരെ വ്യക്തമായി കെ.എസ്.ആർ. ആണ് ഓവർറൈഡ് ചെയ്യുന്നതെന്നുപറയുന്നുണ്ട്. അതുകൊണ്ട് കെ.എസ്.ആർ.ൽ ഭേദഗതി വരുന്നതിനനുസരിച്ച് ഈ റൂളിലും ഭേദഗതി വരുമെന്നത് വളരെ സ്പെസിഫിക്കാണ്. അതുകൊണ്ടാണ് മാറ്റത്തിന്റെ ആവശ്യമില്ലെന്നു പറഞ്ഞത്. ഇപ്പോഴത്തെ കെ.എസ്.ആർ. പ്രകാരം 62 വയസ്സ് ആണ്. അതിൽ മാറ്റം വന്ന് 63 വയസ്സ് ആകുമ്പോൾ സ്വാഭാവികമായും പ്രസ്തുത റൂളിലും 63 ആകും.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

അല്ലാതെയെന്നെ അദ്ദേഹത്തിന്റെ അവസാനത്തെ ഭേദഗതിയായ "minor brothers/unmarried sisters, in the case of an unmarried employee." എന്നത് കെ.എസ്.ആർ.-ൽ വരാത്തതാണ്. കെ.എസ്.ആർ.-ൽ ഇല്ലാത്ത കാര്യം പുതുതായി ചേർക്കാൻ കഴിയില്ല. അങ്ങനെയുള്ള കീഴ്വഴക്കമില്ല. അല്ലെങ്കിലതന്നെ നിർഭാഗ്യകരമെന്നു പറയട്ടെ അത് സ്വീകരിക്കാൻ സാധിക്കില്ല.

ശ്രീ. കെ. എൻ. എ. ഖാദറിന്റെ നിർദ്ദേശങ്ങളിൽ ആദ്യത്തേത് റൂൾ 1(2) -ൽ 28 ആഗസ്റ്റ് 2009 മുതൽ പ്രാബല്യത്തിൽ വരണമെന്നാണ്. അത്തരത്തിൽ മുൻകാല പ്രാബല്യം കൊടുക്കാൻ സാധിക്കില്ല. 2014-ന് മുമ്പ് റിട്ടയർ ചെയ്തവർക്കൊക്കെ പെൻഷൻ കിട്ടുന്നതായിരിക്കുമെന്നുള്ളതുകൊണ്ട് ആ ഭേദഗതി സ്വീകരിക്കുന്നില്ല.

റൂൾ 3(c)-ൽ നിർദ്ദേശിച്ചിട്ടുള്ള ഭേദഗതി സ്വീകരിക്കാൻ കഴിയില്ല. ഡെപ്യൂട്ടേഷനിൽ ജോലി ചെയ്യുന്നവർ ഒരിക്കലും പെർമനന്റ് എംപ്ലോയി ആയി വരുന്നില്ല. അല്ലെങ്കിൽ അങ്ങനെയൊരു ഭേദഗതിക്ക് പ്രസക്തിയില്ല. റൂൾ 3(h)-ൽ തരണപ്പെട്ടയാളെ കൂടി ഉൾപ്പെടുത്തണം എന്നുള്ളതാണ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭേദഗതി. പെൻഷന് അർഹതയുള്ളവരെല്ലാം പെൻഷനർ ആണെന്നിരിക്കെ സർവ്വീസിൽ കയറി ഒരുവർഷം കഴിഞ്ഞ് മരിക്കുന്നവരെക്കൂടി ഉൾപ്പെടുത്തണമെന്നു പറഞ്ഞാൽ അത് കോപ്പിലേക്കെടുക്കാനായിട്ടാണെന്നുള്ളതുകൊണ്ട് സ്വീകരിക്കാൻ നിർവ്വാഹമില്ല.

Rule 7(3)-യിൽ shall be submitted എന്നതിന് within three months എന്നൊരു തെറ്റ തിരുത്തി വയ്ക്കണമെന്നു പറയുന്നത് സ്വീകാര്യമാണ്. മൂന്നുമാസത്തിനുള്ളിൽ ഓഡിറ്റ് ചെയ്യണമെന്നുള്ളതു സ്വീകരിക്കുന്നു, അത് ചെയ്യുവാനാണ്.

Rule 9(1)-ൽ "employees retired from the service of the Board", എന്നതിൽ "and for the dependents of the deceased" എന്നുകൂടിചേർക്കണമെന്ന ഭേദഗതി സ്വീകാര്യമാണ്.

അദ്ദേഹത്തിന്റെ അവസാനത്തെ ഭേദഗതിയെ സംബന്ധിച്ച് നേരത്തെ പറഞ്ഞതുപോലെ കെ.എസ്.ആർ.-ൽ 62 എന്നത് ഇപ്പോഴും നിലനിൽക്കുന്നതുകൊണ്ട് കെ.എസ്.ആർ. മാറ്റുന്നതിനനുസരിച്ച് പ്രസ്തുത ഭേദഗതിയും മാറ്റേണ്ടതാണ്. അതുപോലെ erratum ഉള്ളത് അംഗീകരിച്ച് കൊണ്ടുവരുന്നതായിരിക്കും.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

മി. സ്പീക്കർ: ചട്ടത്തിന്റെ മലയാളം പരിഭാഷയിൽ വന്നിട്ടുള്ള തെറ്റുകൾ കറക്ട് ചെയ്യുന്നതു സംബന്ധിച്ച് മറുപടി പറഞ്ഞില്ല.

ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ : അത് ഇവാറ്റം ആയി കൊണ്ടുവരാമെന്ന് ബഹുമാനപ്പെട്ട കന്നി പറഞ്ഞത് സ്വീകരിക്കണം.

മി. സ്പീക്കർ: ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ, അങ്ങയുടെയും ശ്രീ. കെ.എൻ.എ. ഖാദറിന്റെയും ഭേദഗതികൾ പ്രസ് ചെയ്യുന്നുണ്ടോ?

ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ : സർ, പ്രസ് ചെയ്യുന്നില്ല.

മി. സ്പീക്കർ: ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ അവതരിപ്പിച്ച 2(1), 7(1) എന്നീ ചട്ടങ്ങളിന്മേലും ശ്രീ. കെ. എൻ. എ. ഖാദർ അവതരിപ്പിച്ച 7(3), 9(1) എന്നീ ചട്ടങ്ങളിന്മേലും ഭേദഗതികൾ സഭ അംഗീകരിച്ചിരിക്കുന്നു.

ശ്രീ. എം. ഉമ്മർ അവതരിപ്പിച്ച 6(1)(v), 11, 17(3), 17(3)(a), 17(4) എന്നീ ചട്ടങ്ങളിന്മേലും ശ്രീ. കെ. എൻ. എ. ഖാദർ അവതരിപ്പിച്ച 1(2), 3(e), 3(h), 17(3) 17(3)(a) എന്നീ ചട്ടങ്ങളിലെയും ഭേദഗതികൾ സഭയുടെ അനുമതിയോടെ പിൻവലിച്ചിരിക്കുന്നു.

VIII ധനകാര്യം

2015-2016 സാമ്പത്തിക വർഷത്തേക്കുള്ള ബഡ്ജറ്റിലെ ധനാഭ്യർത്ഥനകളിന്മേലുള്ള ചർച്ചയും വോട്ടെടുപ്പും

മി. സ്പീക്കർ: ബഹുമാനപ്പെട്ട തൊഴിലും നൈപുണ്യവും വകുപ്പുമന്ത്രിക്ക് തൊഴിലും തൊഴിലാളിക്ഷേമവും പ്രവാസിക്ഷേമവും എന്ന XXIV-ാം നമ്പർ ധനാഭ്യർത്ഥനയുടെ പേരിൽ കാര്യവിവരപ്പട്ടികയിൽ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള തുക സ്പെഷ്യൽ ധനാഭ്യർത്ഥനയ്ക്ക് നേരെ 7-ാം കോളത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുള്ള തുക 2015-16 സാമ്പത്തിക വർഷത്തെ ചെലവുകൾ പൂർത്തീകരിക്കുന്നതിനായി അനുവദിക്കണമെന്ന പ്രമേയം അവതരിപ്പിക്കാവുന്നതാണ്.

തൊഴിലും നൈപുണ്യവും വകുപ്പുമന്ത്രി (ശ്രീ. ഷിബു ബേബി ജോൺ): സർ, തൊഴിലും തൊഴിലാളിക്ഷേമവും പ്രവാസിക്ഷേമവും എന്ന XXIV-ാം നമ്പർ ധനാഭ്യർത്ഥനയുടെ പേരിൽ കാര്യവിവരപ്പട്ടികയിൽ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള തുക സ്പെഷ്യൽ ധനാഭ്യർത്ഥനയ്ക്കുനേരെ 7-ാം കോളത്തിൽ കാണിച്ചിട്ടുള്ള തുക 2015-16 സാമ്പത്തിക വർഷത്തെ ചെലവുകൾ പൂർത്തീകരിക്കുന്നതിനായി അനുവദിക്കണമെന്ന പ്രമേയം ഞാൻ അവതരിപ്പിക്കുന്നു.